



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

NO. 40

AMERIŠKA DOMOVINA (ISSN 0164-680X)

Serving Chicago, Milwaukee, Waukegan, Duluth, Joliet, San Francisco, Pittsburgh, New York, Toronto, Montreal, Lethbridge, Winnipeg, Denver,

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY MORNING,

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER
Ottawa, Toronto, New Jersey, Rock Springs, all Ohio

APRIL 3, 1981

VOL. LXXXII

Notranja nasprotja v vrstah Solidarnosti; ostra kritika iz ZSSR

VARŠAVA, Polj. — Po burni razpravi v vodstvu dežavskega gibanja Solidarnost je zmagala zmernejša struja, ki jo vodi Lech Walesa. Radikalnejši člani vodstva so ogorčeni nad popustljivim stališčem, ki ga zagovarjajo Walesa in njegovi sodelavci.

Zaradi nesoglasij v vodstvu je odstopil s svojega položaja tiskovni predstavnik gibanja Karol Modzelewski, v Gdansku pa je bila odstranjena tamkajšnja voditeljica Solidarnosti, delavka Anna Walentinowicz. Druga oseba v vrstah Solidarnosti, Andrzej Gwiazda, je podal ostavko, a je niso hoteli sprejeti njegovih kolegov.

Walesa upa, da bo vlada bolj pripravljena na pogajanja s Solidarnostjo, ako bo ta organizacija kazala popustljivejo politiko. Na tiskovni konferenci je dejal namestnik predsednika poljske vlade Mieczysław Rakowski, da bodo bodoči odnosi med vladom in Solidarnostjo odvisni od tega, ali bodo zmagali v dežavski organizaciji radikalci ali tisti, ki zagovarjajo Waleso politiko. Ako bi zmagali radikalci, je dal vedeti Rakowski, ne bo govorila o nadaljevanju pogajanj.

V Sovjetski zvezi zopet stopnjujejo svojo kritiko o aktivnosti Solidarnosti in drugih sličnih oporečniških skupin. Poudarjajo, da postajajo te skupine vse bolj odkrito protisocialistično usmerjene. Na sestankih in zasedanjih teh skupin je tudi opažati vedno več protisovjetskih gesel in manifestic, pravijo v ZSSR.

V zadnjih dneh sovjetski tisk tudi kritizira voditelje komunistične partije na Poljskem, kar razumejo poznavalci sovjetskih razmer za nevaren znak. Enoto Varšavškega vojaškega sporazuma pa se pripravljajo na nove vaje v Poljski in sosednjih državah.

V Atlanti našli truplo 21. umorjenega otroka črnskega rodu

ATLANTA, Ga. — V reki Chattahoochee, jugozahodno od tega mesta, so našli truplo 13-letnega Timothyja Hilla, ki so ga pogrešali vse od 13. marca. Doslej so našli 21 trupel umorjenih otrok črnskega rodu. Pred dnevi so našli truplo 20-letnega moža. Ali gre za 22. umor, še niso ugotovili.

Truplo mladega Timothyja Hilla je bilo v vodi dalj časa. Policisti domnevajo, da je bil Hill umorjen kmalu po ugrabitvi.

Poleg trupel, ki so jih že našli, pogrešajo še dva otroka črnskega rodu in sicer nimačo sledo o 10-letnem Darrenu Glassu in 16-letnem Josephu Bellu.

Kot kaže, policisti še vedno nimajo zanesljivih podatkov o morilcu oz. morilcih.

Dober glas seže v deveto vas... tudi Vaše velikonočno voščilo v slovenski Ameriški Domovini!

Novi grobovi

Leona Marie Alic

V HOLY Family Home je po dolgi bolezni umrla 63 let starja Leona Marie Alic, hčerka Josephine roj. Jaksic in Johna Alica, sestra Arta (Kalif.), 4-krat teta, 3-krat prata, zaposlena kot bolničarka in upravnica pri Veterans bolnišnicu do svoje upokojitve; v drugi svetovni vojni je služila v ameriški vojski kot bolničarka in imela stotniški čin. Bila je članica Dr. Martha Washington št. 38 ADZ, Military Order of World Wars, Pilot Club in Travel-Minded Club. Pogreb bo iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. jutri, v soboto, v cerkev sv. Petra ob 10., nato na Kalvarijo. Na mrtvaškem odrbu bo danes od 2. do 4. pooldne in od 7. do 9. zvečer.

Stani Vičič

V sredo, 1. aprila, je nenačoma umrla Stani Vičič, mati Johna C. (Kalif.), stara mati Johna A., članica Društva Blejsko jezero št. 27 ADZ. Pogreb bo iz pogrebnega zavoda Jakuba na 936 E. 185 St. jutri, v soboto, v cerkev Most Holy Trinity na 8549 Mayfield Rd. v Chesterlandu ob 11., od tam na pokopališče Chesterland. Na mrtvaškem odrbu bo danes od 2. do 9. zvečer.

Frances Leskovec

V Euclid General bolnišnici je umrla 87 let starja Frances Leskovec (preje Zalar), rojena Turk v Scrantonu, Pa. Ko je bila še otrok, se je družina preselila v Jugoslavijo, nato se je rajnka zopet vrnila v ZDA, v Scranton. V Cleveland se je preselila leta 1928. Njen prvi mož, Anthony Zalar, je umrl 1. 1918, drugi mož, John Leskovec, pa 1. 1958. Bila je mati Anne Pevec, Williamsa Leskovec ter pok. Anthonyja, Franke in Josepha Zalar, 11-krat starja mati, 15-krat prastara mati, 1-krat pra-prastara mati, sestra pok. Rose Zalar in Franke, zaposlena kot šivilka pri Fisher Body Co. na Coit Rd. do svoje upokojitve 1. 1946, članica Oltarnega društva fare Marije Vnebovzete skozi 52 let, Marijine Legije, SZZ št. 10 in ABZ št. 37. Pogreb bo iz Želetovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. v ponedeljek, 6. aprila, ob 8.15, v cerkev Marije Vnebovzete ob 9., nato na Kalvarijo. Na mrtvaškem odrbu bo jutri, v soboto, od 7. do 9. zvečer ter v nedeljo od 3. do 5. popoldne in od 7. do 9. zvečer.

Martin Smeznik

V ponedeljek, 30. marca, je umrl 79 let stari Martin Smeznik, vdovec po 1. 1973 umrli ženi Rose M. roj. Fleckenstein, oče Raymond J., Mrs. Ronald (Bernice) Boger, Marie Smeznik in pok. Earla M., 7-krat stari oče, 1-krat prastari oče, brat Johina ter pok. Josepha in Franke ter Steve-a Mine, zaposlen pri

VREME

Pretežno sončno in vetrovno danes z rekordno temperaturo 73 F. Spremenljivo oblačno jutri z možnostjo krajevnih nevih, posebno v določanskem času. Najvišja temperatura okoli 72 F. V nedeljo nekaj hladnejše z najvišjo temperaturo okoli 60 F.

L.

GORICA, It. — Ni dolgo tega, kar je jezuitska revija Civiltà Cattolica posvetila posebno študiju razvoju italijanske komunistične partije ob njeni 60-letnici. Njeno mnenje je, da je PCI na razpotju, ali naj gre naprej po poti demokratičnega razvoja ali naj ostane na pol poti med socializmom in stalinizmom. Omenjena jezuitska revija priznava, da je italijanska partija v 60 letih svojega obstoja prehodila dokaj dolgo pot v smeri demokratizacije, ni pa še prehodila do konca, ostala je še nekako srednje reke. O tem, da priča njen de-

Italijanska partija na pol poti

mokratični centralizem oz. pravilo, da kar sklene vrh, tega se morajo držati vsi; njeni navezanosti na Sovjetsko zvezo, ki je še vedno trdna; njeno nasprotovanje Atlantskemu paktu in zagovaranje Italijanske neutralnosti med Atlantskim in Varšavskim paktom.

Zadnji dogodki so pa pokazali, da povezava med Sovjetsko zvezo in PCI ni tako trdna, kot se je zdelo. Zdi se, da evrokomunizem in italijanske partije postaja resničnost. O tem priča nedavni spor, ki je nastal med sovjetsko in italijansko partijo.

PCI je namreč razvelo svoje

Zadnje vesti

• Cleveland, O. — Porota je oprostila 30-letnega hrvaškega priseljence Milana Butino vse krivde v zvezi z zaroto proti Josephu Lasicu, hrvaškemu priseljencu v tem mestu in lastniku Croatian Tavern na 3244 St. Clair Ave. Sodnik Bernard Friedman je rekel Butini, da je le-ta res srečen. Tožilka Patricia Gaghan je rekla, da je odločitev neverjetna. Koliko več dokazov je hotela imeti porota? Je vprašala. Porotniki so videvali slike in poslušali magnetofonske trakove.

• Bangkok, Taj. — Tajskega predsednika vlade Prem Tinsulanonda je strl poskus državnega udara, ki ga je vodil gen. vojske Sant Citpatima. Enote, zveste Premu, so danes zjutraj vkorakale v glavno mesto, zarotniki so pa zvezali.

• Washington, D.C. — Reaganova vlada se je odločila, da bo poslala Poljski hranc, vredno 70 milijonov dolarjev. Poljaki bodo plačali hrano s svojim nekonvertibilnim denarjem, ne z dolarji. Na uradnem obisku v ZDA je namestnik predsednika poljske vlade Mieczysław Rakowski.

Podpredsednik George Bush ga je sprejel v Beli hiši, Rakowski je imel pogovor tudi z državnim tajnikom Haigom. Poljaki so vložili pri Reaganovi vladi prošnjo za gospodarsko pomoč v znesku 3 milijard dolarov.

• Bejrut, Lib. — V spopadih med kristjanji in pripadniki sirijske vojske je umrl najmanj 60 oseb, več kot 50 jih je pa ranjenih. Spopadi so najhujši v zadnjih treh letih.

Na jugu Libanona so pa izraelski komandosi zopet napadli oporišča PLO.

• Washington, D.C. — Sinoči je zvezni senat odobril zakonski predlog, ki načrtuje zmanjšanje zveznega proračuna za 87 milijard dolarjev. Predlog je predložil predsednik Ronald Reagan in je zmagal z ogromno večino 88 glasov za in le 10 proti. Predlogu so nasprotovali večinoma liberalci.

• Moskva, ZSSR. — Zahodnonemški zunanjhi minister Hans-Dietrich Genscher je imel sestanek s sovjetskim zunanjim ministrom Andrejem A. Gromikom. Genscher je predlagal, naj Sovjeti ne pritiskajo na Poljake. Gromiko menda ni odgovoril na predlog.

Predsednik je mogel sam

RONALD REAGAN HITRO OKREVA; JAMES BRADY PRESENEČA ZDRAVNIKE

izstopiti iz limuzine, a kmalu nato je začel pešati. Kakor je vabiši v zvezni zdravnik, ki ga je zadela v atentatu pretekli ponedeljek popoldne. Operacija je uspela, predsednik je opravil nekatere svoje uradne dolžnosti in je tudi začasno zapustil svojo posteljo. Morda se bo vrnil v Belo hišo prihodnji teden. Poleg vsega, je Reagan izredno dobro razpoložen in se šali s svojimi zdravniki in sodelavci.

• Atentator Hinckley

Atentatorja Johna W. Hinckleyja ml. zadržujejo pod strogo stražo na oporišču marinov v Quantico, Va. Tam ga pregledujejo psihiatri z namenom, da ugotovijo njegovo duševno stanje. Kakor je pravilno poročila, ki prihajajo iz Quantica, se obnaša Hinckley dokaj mirno in ne povzroča posebnih težav.

Kot kaže, je bil 25-letni atentator zaljubljen v 18-letno filmski zvezdnico Jodie Foster, ki trenutno obiskuje kot študentka univerzo Yale. Hinckley ji je postal več pisem, a ona jih je zmetala v koš ali pa jih dala naprej policistom na univerzi. Gd. Foster je povedala na tiskovni konferenci, da Hinckleyja osebno ne pozna in ni odgovorila na nobenega njegovih pisem.

Izvedelo se je, da bodo Hinckleyja branili odlični avtoptiki, člani firme znanega bančnika obtožence Edwarda Bennett Williamsa. Predstavniki firme so na Quantico in pazijo, da bodo vse Hinckleyjeve pravice, ki mu po zakonu pripadajo, spoštovane.

Štrajk rudarjev UMW bo trajal dalj časa; obvezitev pogajan?

WASHINGTON, D.C. — Ker so na tajnem glasovanju z veliko večino rudarji Združenja rudarjev Amerike (UMW) odklonili predlagano triletno delovno pogodbo, se bo njihov štrajk, ki je začel pretekli petek, nadaljeval.

Lastniki premogokopov so jezni nad rudarji in zato ne kažejo nobene pripravljenosti za obnovitev v pogajanju z UMW. Predsednik unije Sam Church, ki je zagovarjal pogodbo, je dejal že pred glasovanjem, da ako bo zavrnjeno, bo štrajk trajal dalj časa.

Štrajkajoči pritiskajo na rudarje, zaposlene v premogokopih, kjer ne štrajkajo in kjer niso člani unije, naj ne gredo na svoja delovna mesta. Od časa do časa tudi uporabljajo silo, bilo je nekaj primerov sabotaže, posebej v zveznih državah Ohio, Zahodna Virginija in Pensilvanijska. V teh državah je UMW najmočnejša.

Unija UMW se nahaja v slabšem položaju kakor v prejšnjih letih zaradi dveh razlogov: prvič, UMW rudarji izkopljejo le 44 odstotkov vsega premoga, izkopljenega v ZDA (pred 11 leti kar 70 odstotkov), in, drugič, zaloge premoga največjih porabnikov so ogromne.

Sporočajte osebne in krajevne novice!

Iz Clevelandu in okolice

Vaje—

Vse starejše skupine Slovenskega folklornega inštituta imajo vaje v nedeljo, 5. aprila, ob 4. pop. mlajše pa v ponedeljek ob običajnem času.

K molitvi—

Clanice Oltarnega društva in Marijine Legije fare Marije Vnebovzete so vabljene v nedeljo, 5. aprila, ob 4. popoldne v Želetov pogrebni zavod na E. 152 St. k molitvi za umrlo članico Frances Lekškovec, v ponedeljek ob 9. dopoldne pa k pogrebu.

Zahvala—

Slovenski folklorni inštitut se najlepše zahvaljuje Primorskemu klubu za poklonjene \$300 in gostoljubnost na Primorskem večeru. Prav tako se zahvaljuje ge. Štefki Smolič za dar \$20.

Seji—

Dr. sv. Cecilije št. 37 ADZ ima sejo v torek, 7. aprila, ob 1.30 pop. v družbeni sobi svetovidskega avditorija.

Podružnica št. 25 SZZ ima sejo v sredo, 8. aprila, ob 1.30 pop. v družbeni sobi avditorija pri Sv. Vidu.

Skupno sv. obhajilo—

Clanice Oltarnega društva fare Marije Vnebovzete so vabljene k skupnemu sv. obhajilu v nedeljo, 5. aprila, pri 8. sv. maši, ob 1.30 bo ura molitve, nato pa sestanek v običajnih prostorih. Pridite!

Krofi naprodaj—

Clanice Oltarnega društva fare sv. Vida bodo prodajale krofe jutri, v soboto, v družbeni sobi farnega avditorija.

50-letnica—

Graduantje šole pri Sv. Vidu 1. 1931 imajo skupno srečanje v nedeljo, 5. aprila. Okrog 70 še živečih se bo zbral v cerkvi sv. Vida za opoldansko koncelebrirano sv. mašo. Somaševala bosta bivša študenta rev. Victor Tome in rev. Victor Ciperman. Po maši se bodo vsi zbrali v farni dvorani za konsilo in pomenek.

Občni zbor—

V soboto, 4. aprila, ob 8. uri zvečer je v Baragovem domu na St. Clair Ave. občni zbor korporacije Baragov dom.

Rojstvo—

Staršem g. Toniju in ge. Judy Mravle se je 26. marca v Jolietu, Ill. rodil sinček, malo Tomažek, ki bo delal veselje dve dni bratcem in sestrici. G. Tony Mravle je glavni blagajnik KSKJ. Čestitke staršem,

NAROČNINA:

Združene države:
\$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece
Kanada in dežele izven Združenih držav:
\$40.00 na leto; \$25.00 za pol leta; \$15.00 za 3 mesece
Petkova izdaja: \$10.00 na leto; Kanada in dežele izven Združenih držav: \$15.00 na leto.

SUBSCRIPTION RATES:

United States: \$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months
Canada and Foreign Countries: \$40.00 per year; \$25.00 for 6 months; \$15.00 for three months
Fridays only: \$10 per year—Canada and Foreign: \$15 a year

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio

88

No. 40 Friday, April 3, 1981

Beseda iz naroda...

Pisanice za Veliko noč

NEW YORK, N.Y. — Številni rojaki v Ameriki ohranajo slovenske običaje za Veliko noč: pisanice, butraice, žegen itd. V New Yorku, pri Sv. Cirilu, je župnik vsako leto razdelil po dvesto pisanic, ki jih je sam poslikal, družina Toneta Babnika pa je napravila nad sto butaric. V našem arhivu hranimo več ducatov pisanic, zvočni trak, na katerem je popisan način risanja pisanic, kratek film pripravljanja butaric in bogato fotografsko reportažo o Veliki noči pri Sv. Cirilu. Lani je televizijska postaja CBS prenala slovensko Veliko noč in posebej v slikah podarila jverbaze s pisanicami. Pisanice smo razstavili na folklorni razstavi Slovenskega tedna leta 1979.

Da bi te običaje ohranili, je Liga napravila fotokopije Alberta Siča knjige Narodni okraski na pihih in kožuhih



(Kraljeva založba šolskih knjig in učil, Ljubljana 1922) in sicer zaenkrat le prvi del: pihhi. Za drugo leto bomo napravili lepše fotokopije in barvne "Xerox" kopije vsega dela. V uvodu so opisani različni načini risanja pisanic in barvanja, od preprostih enobarnih pihrov do risanja in prekrivanja z voskom.

V New Yorku lahko kupimo v ukrajinskih trgovinah "livček" za risanje z voskom in pa posebno stojalo, v katerega uklenemo jajce in ga vrtemo, kar olajša sicer zelo zadržljivo delo. Naš župnik je uporabljal Sičeve črtče, dodal pa je podobe slovenskih božijepotnih cerkva, Bleda, Bohinja, Brezij itd., nekatere pisanice je delal po več ur. Sičeva zbirka je seveda le podlaga, ki bo prišla prav ljubitelju te umetnosti, slepo prerisati pa nima smisla, saj so tudi v zbirki inačice na isti motiv.

Kdor ima posebno veselje in čas, bo poskusil z voskom.

Na Cvetno soboto popoldne smo sestavljali in vezali cvetni žegen na družinski mihi. Leskove šibice na tesnem skupaj so tvorile okroglo, gladko steblo, ki je bilo od znotraj votlo in izpolnjeno z dišečimi zelmi z velikim korenom v sredi. V prvem vencu nad stebлом so bile vejice brinja in bodičja; vsaka tretja pa večja vejica črnega trna.

V drugem vencu so bili: zlatorumeni cveti drena, med vrbovimi mačicami in brstečimi vejicami po ena od vsakega sadnega drevesa na vrtu.

Nad vsem tem se je širila košata krošnja bujnega bršljana in v taisto smo vtaknili na vrhu lepo oljčno vejo s Primorja.

Steblo smo trdno povezali s tenko žico in ga še o-krasili s slovenskim tribarynim trakom, seveda brez rdeče zvezde.

Mati nam je razložila pomen cvetnega žegna takole:

Votlo steblo pomeni Jezusov grob. Veliki koren — Jezusovo truplo. Dišeča zelišča — prtič, povoje in tančico. Trte drabutovke — vrvi, s katerimi je bil zvezan. Leskove šibice — bice.

Prvi venec: Brinje in bodičje — trnjevo krono. Črni trn — žebanje, s katerimi so Ga pribili na križ.

Drugi venec: Zlato cvetje drena nežnih vrbovih

mačic in brstečih sadnih vejic omeni Vstajenje. Vedno zelena krošnja bršljana — večno življenje. Oljčna veja

na vrhu vsega pa — večno luč, mir in srečo v Bogu.

Vse to nam je zacetelo in zasjalo po Jezusovi krvi

in križu in prišlo z Njim k nam, ko je vstal iz groba.

Že na Cvetno nedeljo popoldne smo razvezali

cvetni žegen.

Osmukali smo listje z bršljana, cvetje in brstje z

vejic in ga pomešali med živinsko krmo. Vse drugo

z dišečimi zelišči, brinjem in bodičjem smo dali v rešetki

na peč sušiti. Tudi veliki koren smo razrezali na manjše kosce, jih nanizali na vrvico kot molek in ga posušili. Oljka je dobila svoje mesto za križem v Bogkovem kotu; samo snopič leskovih šibic smo spravili do kresnega večera. Že na Veliko sredo je bilo vse lepo

suho. Na Veliki četrtek sem se zbudil okrog 4h zjutraj

in opazil mater ob svitu polne lune. Imela je v pred-

pasniku suho zelenje cvetnega žegna in posodo z žerjavico v roki. Molila je vesel del rožnega vence, šla

skozi vse prostore v hiši in gospodarskem poslopju ter

vse pokadila in blagoslovila za praznike. Prava duhov-

nica domačega ognjišča!

Zeleni žegen na kresni večer.

Na predvečer praznika Janeza Krstitev na kres-

ni večer je eden iz družine poiskal šopek leskovih šibic

Cvetne nedelje in steklenko zgnane vode. Obšel je vse

domače njive, na katerih je klasilo in zorelo žito. V

vsako je vtaknil po nekaj šibic in pokropil za dobro

rast in zorenje.

Po hrilih vse naokrog so se užigali kresovi. Pri

fari so vsi trije zvonovi peli in peli, odpevali so jih

manjši v zboru od vseh desetih podružnih cerkv.

Travniki in polja so bili na višku rasti in cvetenja.

Med svileno bilnico dehtičih trav in detelj so valo-

vala morja krasnih marjetic, plavih in vijoličnih grin-

tovcov, med rdečimi petelinčki in rumenim mlečkom.

Po živih mejah so dehteli šipki in slonokoščeno barvni

cvetovi srebota, podobno cvetovom oranževčevev.

Vsa planota z ravnicami, griči in obrobni hribovi-

jem je bila en sam prekrasen, opojen, čudovit zeleni že-

gen. Bila je kakor ogromna kadilnica, ki je pela in

dehtela gor proti zvezdam na čast Stvarniku himnu

življenja.

Tiho se smehlja poletje — sadu se umika cvet.
Iz sadov bo zopet cvetje — in iz cvetja sadje spet.

Butare bomo naredili v dvorani stare cerkve v petek, 10. aprila, od 7. ure naprej in v soboto, 11. aprila, od 9. ure dopoldne naprej. Vsi Slovensci, starši in otroci, ki se želijo naučiti umetnosti izdelave butaric iz raznih krajev Slovenije, so vladljivo vabljeni, da pridejo in pomagajo.

Izdobanje butaric bo tudi družabnega značaja tako, kot v domovini, ko so se zbrali vlaščani in si pomagali drug drugemu, s prepevjanjem in pripovedovanjem med delom pa utrjevali prijateljstvo. O-troci ne bodo nikoli pozabili tega dogodka.

Na velikonočno nedeljo se bomo udeležili vstajenske sv. maše ob 6. uri zjutraj, običečni v narodne noše. Vabljeni ste, da se nam pridružite tudi ob tej priliki in se udeležite procesije.

Naj proslavimo letošnjo Veliko noč v slovenskem duhu in tradiciji. S tem bomo pomagali ohraniti ne samo našo slovensko kulturo, ampak tudi naših slovenskih fara.

Za Slovenski folklorni inštitut:

Eda Vovk-Pusl

"Daj mu!"
"Nikar!"
"Daj mu!" je zahitelo v meni.

Ko so orgle utihnilne, sem se kakor v omotici rinil skozi vrata. Tine je šel za mano. Zunaj sem ga počakal, in ko sva šla skupaj, se mi je zdelelo, da mi postaja korak cedalje lažji.

Pri Tratnikovem kozolcu se ustavila.

Iz žepa sem potegnil nož in prerazil vrvici. Jabolka so se usula po tleh. Tine je strmel in me ni razumel.

"Na, Tine! Vsak polovico."

In sem mu porinil štiri jabolka v žep.

"Pa še dve pomaranči," sem se mu nasmehnil.

Nekaj časa me je začudeno pogledoval, potlej se je pa zasmehal, kakor se je znal le on.

Skupaj sva odšla domov. Beganci sva imela prazni, ker sva jabolka in pomaranči dala v žep. In ko sva se ločila, sva se domenila, da greva popoldne po zvončku.

Dragi starši!

S to prisrčno zgodbo našega pisatelja Karla Mauserja Vas vabimo, da pridete v SOBOTO, 11. APRILA, dopoldne v dvorano pod cerkvijo sv. Vidu, kjer boste lahko naredili butarice in s tem veliko veselje Vašim otrokom. Prinesite šibe, zelenje, pisane trake in vrvico!

Za Slovensko šolo:
F. Strancar

Slovenska kmčka svatba

CLEVELAND, O. — Mladinski-pevski zbor krožka št. 2 SNPJ bo podal v nedeljo, 12. aprila, koncert in opereto z gori navedenim naslovom na održi Slovenskega društvenega doma v Euclidu, poi vodstvu direktorce Cilke Valenčič-Dolganove. Pričetek bo ob 4. uri popoldne.

V prvem delu spreda bo zbor podal pester venec naših priljubljenih narodnih povevk, in tudi narodne plese in harmoniško zabavo pod vodstvom Kathy Hlad. V drugem delu programa pa bodo naši mladi pevci prispevali slovensko kmčko svatbo z značilnimi starodavnimi običaji, prepletenci z melodijami naših lepih pesmi in prešerno modrostjo razigranih svatov.

Iz tega opisa je razvidno, da je spored sestavljen tako, da bo ugajal in zadovoljil posetnike vseh starosti. Otroci se marljivo učijo, da vam bodo podali ta dan par ur izrednega užitka.

Prijazno ste vabljeni, da se odzovete temu vabilu in klicu mladine. Pridite in napolnite dvorano; s tem jim bo dana najboljša pobuda za učenje naše lepe pesmi, da bo ista še mnogo let odmevala po naši novi domovini.

Na večeru Primorcev v SND na St. Clairju se kar pošteno vriskalo

CLEVELAND, O. — V soboto, 28. marca, zvečer so se zbrali v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. Primorci clevelandške okolice in izven nje, da bi se udeležili vsakega in razlikega. Počakali so se zbrati v bližnje trgovine. Razpoloženje v dvorani in prizidku SND je bilo nadvise veselo.

Po večeri je stopil na oder predsednik Primorskega kluba Jože Cah, ki se je v kratek predlagal nagovor v slovenščini zahvalil vsem za udeležbo. Bivši predsednik kluba, prof. dr. Karl Bonatti je spregovoril v slovenščini in angleščini ter predstavil posamezne požrtvovalne člane Primorskega kluba ter ugledne goste.

Med slednjimi so bili g. Rudolf Perhinek, župnik Viktor Tome in Louis Tomtz od Marije Vnebovzete v Collinwoodu, oba vneta podpiratelja novega folklornega inštituta in slovenskih stvari nasprotni. Tony Petkovsek, kong. Dennis E. Eckart, poslanec ohiske zakonodaje Frank Mahnic ml. in drugi.

Sledili so plesalci Slovenskega folklornega inštituta, pod vodstvom ge. Eda Vovk-Pušljeve. Nastopili so z raznim, prav zanimivimi in dobro izvedenimi plesi. Cepav za naše Slovenske domove velik, oder v SND ni bil dovolj prostoren za plesalce, posebno ko jih je bilo več.

Navdušenje v dvorani je raslo iz plesa v ples, višek priveditive pa je bil pojav najmlajših članov nove skupine, otrok, starih od 4 do 6 let. Toliko drobiža, običenega v čednih narodnih nošah, menjala ni nihče pričakoval. V dvorani je bliskalo kot ob hudi nevihti, ko so se starši in svojci približevali održi in slikali nastopajoče otroke, ki so se kar spremeno vrteli.

Razumljivo je, da so ti najmlajši predstavniki naše slovenske skupnosti želi največ aplavza, vendar so bili tudi drugi plesalci dobrí, upoštevajoč, da so na tem večeru prvič nastopili v javnosti. Bilo jih je samo nekaj, ki so plesali na krstni predstavi skupine na Pristavki noči januarja letos.

Po programu so predstavili in čestitali voditeljici skupine, ge. Pušljevi. Od plesalcev samih je tudi prejela lep šopek. Ga. Pušl pa se je zahvalila plesalcem, njihovim požrtvovalnim staršem, drugim sodelavcem in pomagačem ter Primorskemu klubu za vabilo.

Začel se je zaključni del večera, ples, za katerega je igral g. Dušan Maršič s svo

Misijonska srečanja in pomenki

514. Dolgoletna misijonska sodelavka

gospa Pavla Perčič je umrla po šestmesečnem trpljenju v zadnji bolezni v Minneapoliu (New Brighton), Minnesota, 30. marca. Pokopana je bila s pogrebno sv. mašo dne 1. aprila ob petih popoldne. Rajna je bila med prvimi članicami Gilbertskega misijonskega krožka, ko je družina Andreja Perčiča živila na Biwabiku, Minn., in so otroci tam doraščali. Kasneje so se preselili v sedanjim dom in so se priključili MZA Minneapolis, ki je zadnja leta zaradi premajhnega števila članov v mestu poslovala bolj kot misijonska povezava nekaj družin: Medvedovih, Perčičevih ter nekaj drugih posameznikov.

Ga Pavla je bila sorodnica usmiljenko s. Marije-Andreje Subelj v Chile in je ostala z njo vsa leta v stikih.

Na Misijonskem srečanju v Scarborough, Ontario, se je udeležila vsa navdušena. V svojih 69 letih življenja je skušala pomagati mnogim, ki so jo potrebovali v misijonih in v družini je poskrbela, da so njeni otroci doraščali polni ljubezni do misijonov, kar prihaja do izraza tudi v letnih nabirki za MZA.

Naj počiva njen duša v miru! Vso MZA pa prosimo, da se rajne spominja v molitvah sedaj, ko teh najbolj potrebuje.

V Timmins, Ontario,

bo 25. aprila praznovala 81 let življenja ga. Louise Šusteršič, ki vsa leta podpira po svojih močeh slovenske misijonarje. Tudi ob tej priliki je zanje poslala kanadskih \$50.

Iz Dalmacije se je oglasila usmiljenka s. Bertila Jeraša, ki je delovala leta v Franciji. Dne 31. maja bo praznovala 50 let svojega redovniškega poklica. Zelimo ji vse dobro, saj je tudi v MZA leta sodelovala z molitvijo in od časa do časa poslala lepe znamke v pomoč našim misijonarjem.

Predsednica MZA Chicago ga. Gizella Hozian gre letos s skupino rojakov v Lourdes, Francija, na božjo pot. Odsek se je tudi odločil letos za misijonsko kosilo v oktobru. Po dobruti Neimenovane dobrotnice v Illinoisu je ga. Hozian mogla v aprili poslati trem našim misijonarjem na teren, vsakemu po \$250.

Pomoč so prejeli: brat Jano Hribar na Filipinah za nov avto (station wagon), brat Joško Kramar za pionirske delo v Papui, New Guinea, in s. dr. Agnes Žužek v. Ethiopiji, ki je delo med bolnikmi. Dobrotica je izrecno želeta, da pomoč dobije najbolj potrebeni in lačni. Menda je sama v življenju kdaj čutila lakoto, kot jo danes mladi več ne doživljajo.

Misijonsko kosilo
MZA Cleveland,
je 29. marca v dvorani sv. Vida zelo lepo uspelo. Por-

čilo o njem bo gotovo objavljeno podrobnejše, ko vodstvo pošlje podatke. Glavna blagajnica ga. Vida Švajgerjeva je telefonično takoj sporočila, da je bilo čistega dohodka za vse naše misijonarje \$3475.75, z dodatnimi \$200, ki so bili rezervirani za nadomestno dvoran. Odsek v vsem si so imeli s priedelito mnogo skrbi, naj božji Misijonar vse obilno povrne. Prav tako vsem, ki so se kosila udeležili.

Naslednje darove je sporočila ga. Švajgerjeva od zadnjih treh mesecov: Družina Godfrey Vodišek (za vse), Peoria, Ill., \$40. Neimenovani univerzitetni profesor na jugu \$500. Oba darova koncem decembra 1980.

MZA CLEVELAND sestaneck 11. januarja: Justina Pičman \$20; Folklorna skupina KRES \$25; Mrs. A. Tekavec (v spomin rajnega moža) \$40; Frank Urrankar \$15 in od srečolova \$448. Družina Vinkota Vrhovnik \$10. Za vzdrževanje domačega bogosloca v misijonih ga. Katica Jereš \$300.

Za bogoslovsko vzdrževalnino sta darovali še v Clevelandu: Neimenovana \$150 in Mrs. Mary Strancar \$200. Mrs. Theresa Ritcherson iz Fla. \$251. Anton Vegel je dal za vse \$100; Ana Štempihar \$30; Ivana Lunder \$20 in Slovenska šola, v spomin 50. obletnice poroke Mr. in Mrs. Maks Jerin, \$15; Ivanka Velikonja \$10.

Roy Sankovič od Johnston Funeral Home je daroval \$30 za vstopnice MZA kosila.

Ga. Albina Osenar \$100 za avto brata J. Hribarja.

G. Joseph Bojneč iz Bridgeporta, Conn., je poslal obnovno naročnine petkove AD za svojega misijonarja v znesku \$15.

Neimenovana iz Cleveland

je darovala za vse \$50. Katarina Oven iz Boston, Mass., \$50; Marija Oven iz San Jose, California, \$40; Družina Ovnovih iz Californije za vse \$60.

MZA CLEVELAND piknik bo letos v nedeljo, 28. junija, na Slovenski pristavi. Dobitki za srečolov bodo pestri, v denarju ali materialu.

Članarine so v MZA Cleveland zbrali v l. 1980 \$733.30. Od tega so že izdali \$749 misijonarjem kot darove ali za sv. mašo.

Sestra Silva Žužek je sedaj za stalno v Philadelphiji, Pa., v Generalni hiši ameriških Medicinskih sester.

Mrs. Antonia Stokar iz Independence, Ohio, je prevzela vzdrževanje domačega bogosloca 1. leta teologije v Keniji g. Fredericka Odikor. Plačala je zanj že za vsa štiri leta \$600. Predstojniki nas sedaj prosijo, da bi po možnosti dvignili letno vzdrževalnino, ko cene povsod rastejo, na \$225.

Družina Ivan in Angela Zakrajšek iz Toronta sta obnovila vzdrževalnino za bogosloca v misijonih in poslala \$250.

Ronald in Joži Pastrana iz Hyde Park, N.Y., sta poslala \$15 za najbolj potrebne v misijonih.

Perčičevi iz Minneapolisa so poslali 3. obrok za vzdrževanje bogosloca Dominic Boasiako \$150.

Dr. Franc in Ivanka Puc Sr. iz Westmont, Ill., \$10 za vse. Janez Kemperle iz Pickering, Ont., je daroval \$10 za vse.

Rev. Charles A. Wolbang CM 131 Birchmount Road Scarborough, Ont. Canada M1N 3J7

Ob smrti dr. Valentina Meršola

II.

Nekaj dni nato je obiskal vetrinjsko taborišče sam maršal Aleksander iz Caserte in želel govoriti z dr. Meršolom. Govorila sta kakih 20 minut, ko je Meršol maršalu odločno in jasno razložil položaj in značaj slovenskih domobrancev.

V pogovoru je dr. Meršol dobil vtip — kot piše sam —, da je maršal že prišel podrobno poučen o domobranicih. (Mi vemo iz članka dr. Kreka v Koledarju Svobodne Slovenije za l. 1951, 49, da je dr. Krek interveniral v aprilu 1945 skupaj z dr. Topalovičem, predstavnikom četnikov, pri zveznem oficirju zavezniških čet v Rimu, polkovniku de Salisu, kjer sta "obširno popisala in razložila značaj tako četnikov kot domobrancev.

Ta članek zaključuje dr. Krek: "Tako nato se je maršal Alexander odpeljal na lice mesta na Koroško, kjer je potem ustavil nadaljnje izročanje". Dr. Meršol je čutil to informacijo, dano že pred njim. Odločno, jasno in do skrajnosti zavzet, za usodo slovenskih beguncov je potrdil še sedanji položaj domobrancev in njihovo vlogo v borbi izključno proti komunistom na slovenskem ozemlju. Pogovor v angleščini in slovenščini je dr. Meršol opisal v istem Zborniku (za l. 1951, str. 50).

In posledica predhodnih informacij in odličnega in odločnega nastopa dr. Meršola je bila, da je zdaj maršal Aleksander še isti dan v Vetrinju dal pismen ukaz, da "noben Jugoslovan ne bo več vrjen v Jugoslavijo proti svoji volji." Ta uredba se je sedala nanašala na vse Jugoslove, tako na Slovence, kakor Hrvate in Srbe in druge, in za vse britansko zasedeno ozemlje, torej tako, za Avstrijo kakor tudi Italijo.

td v S.S.

Donations to the Slovene Home for the Aged

The following donations made to the Slovenia Home for the Aged in the month of October, 1980, are gratefully acknowledged:

Building and General Fund

\$2000: Mr. Frank Sterle.
1000: Mrs. Louise Kosmerl and son Frank.

500: American Slovenes of Western Pennsylvania, Mary Skurlong, Secy., Mr. and Mrs. Frank Siskovec.

400: Robert Novak.

100: Stephanie Charske, Mrs. Martin Guist, Maple Heights Button Box Club, Mr. and Mrs. Andrew Vicic.

62: Phyllis Carter.

25: August Andrews, Mr. and Mrs. Donald Koman, Arlington, Va., Mary Omerza, Mr. and Mrs. Stephan Opalich, Cape Coral, Fla., John and Josephine Tomšic, Atene and

ring, Ont., je daroval \$10 za vse.

Mrs. Mary Kebe \$100 za delokrog br. Kramarja in društva Štefana Novaka iz Scarborough je obnovila vzdrževalnino za bogosloca za eno leto.

V SEM DAROVALCEM:
BOG PLAČAJ MILIJON-KRAT!

Rev. Charles A. Wolbang CM 131 Birchmount Road Scarborough, Ont. Canada M1N 3J7

ory of Mary Balok; Matt and Rose Krizman in memory of William F. Dezelan.

20: Mary Kozar in memory of husband Martin and son William; Louise Mlakar in memory of John Mlakar; Mr. and Mrs. Frank Zorman, Harper Woods, Mich. in memory of Joseph, Frank and Helen Tomaric and Mary Skoryanc.

15: Association of Slovenian National Homes in memory of Joseph Okorn; Mary Kirschner in memory of parents, Mr. and Mrs. Andrew Blatnik.

10: Paline Burya in memory of Frank Skabar and Frank Prele; John Kausek in memory of Christian Dacar; Mr. and Mrs. J. E. Moore in memory of Mrs. Martincic; Mary Mramor in memory of John Mramor and Bradley Hubbard; SNPJ-Bled, No. 17, Amherst, O., in memory of Mary Zallar; Mary Zifko in memory of Anthony DiSanto.

5: Elizabeth Kukec in memory of Edward Fink; Marie Misisel, Harper Woods, Mich., in memory of Mary Skoryanc; Ann and Sophia Opeka in memory of Dorothy Fink; Josephine Prince in memory of Albin Richter; Ursula Umetic in memory of Angie Marusic of Arizona.

2: Mary Fugina in memory of Louis Fugina.

In memory of
Mary Batich

\$20: Mr. and Mrs. F. Pillar, Dr. and Mrs. Zouhair Yassine and Leila, Akron, Ohio.

10: Martha Batich, Akron, O., Louis Jerkich, Louis Jerkich Jr., Mr. and Mrs. James Kimes and Virginia Amick, Kuster Family, Mary Ann Mlinar, Mrs. J. Mohorec, Painesville, Frank Stohlm, Mr. and Mrs. Al Tercek, Frank and Alice Tercek, Kirtland, Mr. and Mrs. Lou Zeman, Mr. and Mrs. Robert Zeman, Mrs. Rose Zeman, Mrs. W. Zolnowski.

5: Mr. and Mrs. Charles Beadle, Margaret Lorber, Mr. and Mrs. Joe Marsey, Erie Pa., Charlotte Miller, Houston, Texas, Mr. and Mrs. Phil Oberstar, Mrs. Stanley Oberstar, Mr. and Mrs. Ralph Slopko, Mr. and Mrs. John Tanko, Josephine Zabkar.

In memory of
Margaret Bodnar

\$10: Mr. and Mrs. Edward Bajec, Helen Dolinar, N. Canton, O., Mr. and Mrs. Edward Debelak, Pittsburgh, Pa., Mr. and Mrs. John Debelak, Lake City, Mich., Mr. and Mrs. George Dugas, Albuquerque, N. Mexico, Dorothy Kubachka, Connecticut, Mr. and Mrs. Ed Potocan, Melvindale, Mich.

In memory of
John Femic

\$10: John Femic.

5: Stanley and Jennie Rahnrib, Mr. and Mrs. Frank Slepko.

In memory of
Leonard Girod

\$12: Employees at Zele's Funeral Home.

10: Bencin Sisters, Mr. and Mrs. Frank Bencic, Rudy and Mary Doljack, Mrs. Pep Flaisman, Mrs. Eileen Mlakar, Mr. and Mrs. Frank Krainz, Betty J. Novak, Amelia Perko, Mary Potocnik and Tony Potocnik, Frank and Emma Pretnar, Amalia Raab, Mr. and Mrs. Fred Zele.

5: Mr. and Mrs. Phil Alich and Gayle Sajovec, Jennie Davidson, Mr. and Mrs. C. Di Lillo, Mr. and Mrs. Anton Koren, Anna Kostrevic, Mr. and Mrs. Jack Marolt, Sophie Posch, Mr. and Mrs. Victor Schneller, Mr. and Mrs. Jack Subel.

27: Anna Vidergar in memory of Mr. Vidergar.

25: Club of West Side Slovene Lodges in memory of Gloria M. Krecic; Irene Krieger, Peninsula, Ohio, in memory of

Vrtnarja potrebuje

Euclidski Slovenec, samski, ptrebuje slovenskega upokojenca (ali upokojenko), ki bi skrbel za cvetlice in grmečevje na vrtu. Izkušen, delni čas. Zagotovi prevoz. Kličite na tel. št. 731-6064 med 10. dop. in 1. pop.

In memory of
Vera Grze

\$20: Anton Grze.

15: Mr. and Mrs. Robert Klancher.

5: John Poznik.

In memory of Josephine Lapuh

\$25: Utopians-SNPJ No. 604.
5: Raymond and Rose Perme.

In memory of John Murray

\$10: Frank and June Kosich, Marie Shaver and Linda Matas.

5: Cecelia Wolf.

In memory of Agnes Opaskar

\$100: Victor Opaskar.

10: Mr. and Mrs. Louis Oswald, Mr. and Mrs. John Strancar.

In memory of Andrew J. Pezdir

\$52: Neighbors and Friends.

35: Mr. and Mrs. Clyde Hollock Sr.

25: Mrs. Tom Fitzgerald and Mary Tennant, Mr. and Mrs. Bill Purdi, Daniel Warner.

20: AFU No. 132-Lodge Napreddek, AMLA No. 6-Slovenški Dom, Mr. and Mrs. Phil Banyar, Mr. and Mrs. Robert Churney, Clyde Cook Family, Mr. and Mrs. Gus Santora, Mr. and Mrs. Mike Telich, Joseph Yeisley.

15: Mr. and Mrs. Donald Cross.

10: Mr. and Mrs. Tony Abate, Sue Appleby, Mr. and Mrs. Ken Bernhardt, Martin Burkhardt, Mr. and Mrs. Charles Cook, Wilmington, Del., Mr. and Mrs. Mike Fitzgerald, Mr. and Mrs. James Grimes, Mr. and Mrs. Joe Kastelic, Mr. and Mrs. Stanley Kriminas, Mr. and Mrs. Steve Miller, Russ Family, Paul Stanek Family, Mr. and Mrs. Joe Taraba and Mr. and Mrs. Hudacko, Mr. and Mrs. Joe Tiskur, Jack Winters, Elsie Weisbarth, Mr. and Mrs. E. Wrase, Mr. and Mrs. Lou Zeman, Mr. and Mrs. Robert Zeman, Mrs. Rose Zeman, Mrs. W. Zolnowski.

5: Mr. and Mrs. Charles Beadle, Margaret Lorber, Mr. and Mrs. Joe Marsey, Erie Pa., Charlotte Miller, Houston, Texas, Mr. and Mrs. Phil Oberstar, Mrs. Stanley Oberstar, Mr. and Mrs. Ralph Slopko, Mr. and Mrs. John Tanko, Josephine Zabkar.

In memory of
Frank Skabar

\$20: Progressive Slovene Women-Circle No. 3.

25: Mr. and Mrs. William Egensperger, Fort Pierce, Fla., Mr. and Mrs. Frank Skabar.

20: Mr. and Mrs. D.

IVAN TAVCAR:

V ZALI

Povest

"Vzel si močno ženo, ki se ne boji nikakega dela!" to mi je povedala stokrat in stokrat in končno mi je bilo vsega preveč in vdal sem se in odšel v tuji svet, samo da sem imel mir. Tako lepo je sijalo v tako čisto modro je bilo nebo, ko sem spomladanje in dne odhajal iz vasi. Pa sem le odšel, samo da sem imel mir! Ej, gospod Bog je moral tisti dan imeti usmiljenje z menoj, tako sem bil sičen in zapuščen. Tik ceste za naj vasi — saj veste, da sem moral hoditi peš —, ondi je Antonica nekaj delala, v zelenem grmičevju.

"Miha," je zaklicala, "ali moraš res v Ameriko? In doma imate toliko kruha, da vam ga preostaja. Oj, oj!" "Res grem," sem ji odgovoril in glas mi je zastajal v glavi, "res grem, samo da imam mir pred svojo ženo!" "Ko bi bil mene vzel, bi bil lahko ostal doma!"

"Sedaj se ne da pomagati!"

In odrinil sem dalje, naravnost po stezi, ki drži do Amerike. Tam sem ostal dve leti in pol! A doma sem imel plačano zemljo in dvajset glav lepe živine in vsega drugega v obilici! Pa sem se pehal v tujih zemljah in delal kakor zamorec, da nisem imel od življenja ničesar, prav ničesar! Zaslужil sem res, pa sem tudi od meseca do meseca dobival pisma, naj pošljem kaj denarja. In pošiljal sem, da se ga je končno nabral lep kup. Ko sem si mislil, da mora biti tudi ženi že zadostti, sem pospravil svoj sveženj in pobral kopita ter se potegnil čez sivo morje. Dve leti in pol sta minili, ko sem jesenskega večera zopet stal pred Bréntacevo hišo ter sopol vase tisto voljno sapo, ki piha okrog naših hribov. Vesel sem bil in upal sem, da me bodo veseli tudi drugi.

Pred hišo se mi vsili v po-

COMPLETE INCOME TAX SERVICE

Free yourself of all your tax problems. Call:

Guth and Sirvaitis
Attorneys-at-Law
877 East 185th Street
Cleveland, Ohio

692-3253 or 944-9707

A staff of qualified attorneys and accountants familiar with current changes in the tax law

Appointments Available

Weekdays 10:00 — 8:00 Saturdays 10:00 — 6:00 p.m.

Buckeye Card Honored — At your service 12 months a year
In the Old World Plaza at the Lithuanian Community Ctr.

JADRAN PLANS BENEFIT CONCERT

Saturday, April 4th and Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road are the date and place to plan for an evening of double pleasure ...

Singing Society Jadran's Spring Concert and an opportunity to help swell the donations to the Slovene Home for the Aged Building Fund. All proceeds from this affair will be turned over to this most worthy cause.

The concert, under the direction of Reginald Resnik and accompanist Mrs. Alice Czech, will begin at 7 P.M.

The program includes favorite Slovene folk songs; selected numbers by the male

Mrs. Frank Derdich, Mr. and Mrs. Frank Golobic, Mr. and Mrs. Norman Hirter, Danica Hrvatin, Bernice Kaczmarek, Petersburgh, Fla., John Kaušek, Rose Kern, Mary Kobal, Frank and Ann Kokal, Alma Lazar, Mr. and Mrs. J. Legat, Mr. and Mrs. Thomas Legat, Mr. and Mrs. R. Matecic, Mr. and Mrs. J. Meall, Mr. and Mrs. Milavec, Mary Peterlin, Marie Pizem, Sandy Russ, Ray Sirna, Josephine Skabak, Mr. and Mrs. J. Talarczak, Mr. and Mrs. R. Wenger, Jennie Wick.

Rose Kozak.

In memory of
Olga Louise Sargent
\$25: Josephine McDonnell and Joe Modic.

20: Mr. and Mrs. Richard Wunderlick.

15: Olga Conway.
10: The Trenton Family and Sophie Trenton, Mr. and Mrs. Anton Wapotich, Agnes P. Planinsek.

5: Marge Spilar, Mr. and Mrs. Frank Bradach.

In memory of
Jennie Šrobot

\$25: Virginia Dugan, Mr. and Mrs. Ivan Elder, Neighbors on Renwood Ave., c/o Mrs. Charles Kostic.

20: AMLA No. 8, Mr. and Mrs. Walter Kalan, Bradenton, Fla., Frank Samsa, Antonia Stradjet, Mr. Wigg Dept. Store-Beachwood, Ohio.

18: Progressive Slovene Women-Circle No. 3 members.

15: Dot and Bill Barbis, Margaret F. Brown, Mr. and Mrs. A. Cherkio, El Paso, Texas, Mr. and Mrs. Vincent Fiduccia, Arlington Hts., Ill., Pauline Travnik.

12: Louis Bucar and Fred Hassel.

10: Mr. and Mrs. John Balzer, Mr. and Mrs. Ed Baraga, Mr. and Mrs. Nick Bohr, Mrs. Carmen Carotenato, Anne Dolgan, Ravenna, O., Helen Dolgan, Garrettsville, O., Mr. and Mrs. Robert Dolgan, Friendly Drug Store, Al Furlong, Mrs. Carl Gilsememo, Mary Godler, Mr. and Mrs. Tony Goudin, Naples, Fla.

Agnes and Elmer Kastelic, Mr. and Mrs. Joseph Kastelic, Mr. and Mrs. Bill Kroll, Mr. and Mrs. Joseph Legat, Mr. and Mrs. Thomas Legat, Jen-

gle gostilniško znamenje: dolge rumene obleance, viseče od strehe. Gostilno so si bili omisili v tem in takoj mi je nekaj šinilo čez srce, da mora ne bo vse prav in vse vistem redu, ki bodi pri hiši, katere gospodar je v Ameriki.

Misljam si, pa stopim v pivnico, da vidim, kaj in kako. Ni se mi bifo treba batiti, da me kdo spožna. Delo in trud sta mi bila predvugačila lice in prav zelo sem se bil postiral. Tudi sem sedaj nosil široko brado in ker sem bil običen polovično gospospo, me ni mogel spoznati nihče. Tem manj, ker me ni nihče pričakoval. Nikomur nisem pisal, da pride, ker sem vedel, da bi ženi ne bilo všeč, če pustim zaslužek in pride, zopet le-nobo past na dom.

(Dalje)

Dražji poleti v Evropo

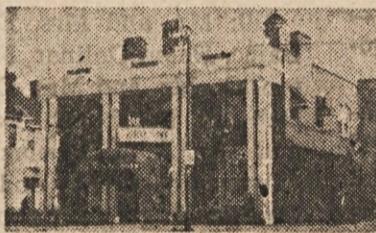
Letaške družbe, ki vzdržujejo promet med ZDA in Evropo, so zaprosile za 7% povečanja cen za polete med ZDA in Evropo. Nove, višje cene bodo stopile v veljavno predvdoma s 1. aprilom 1981.

Donations to the Slovene Home for the Aged

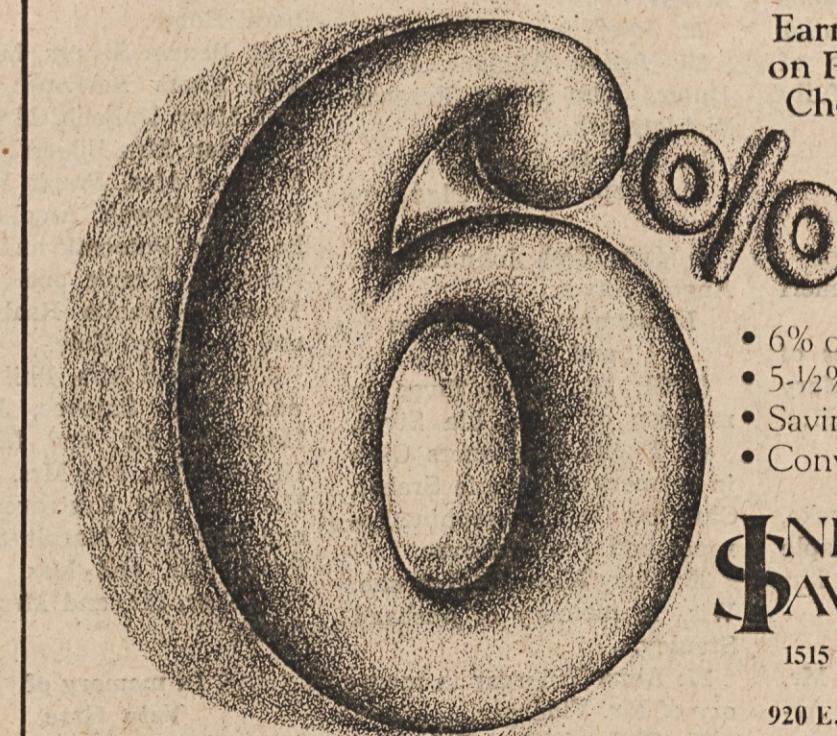
(Nadaljevanje s 3. strani)

Hodanovic, Mr. and Mrs. J. Koury Sr., Mr. and Mrs. A. Krasovec, Mr. and Mrs. R. Lamm, Mr. and Mrs. Lishing, Mr. and Mrs. W. Lisching, Willoughby, Marica Lokar, Mr. and Mrs. M. Matetic, Agnes Rees, Mrs. G. Rupnik, SNPJ No. 28-Lunder Adamic Lodge, Mrs. V. Ujcich and daughter.

5: Mary Adamich, Mary Baglione, Mary Bobka, Mr. and Mrs. Demozes, Mr. and

**ZAKRAJSEK FUNERAL HOME CO.**

Tel: 361-3113
6016 St. Clair Ave.

It pays to be Independent.

DIRECTORS:
Harold R. Swope/ Frank Berzin/Jeffery A. Cole/James J. Conway/Louis L. Drasler/John F. Kovacic

EUCLID BEVERLY HILLS
4 Bedrms., Master Bungalow,
2 baths, spacious country kitchen, freshly redecorated.
Dead-end St., near bus line.
\$66,500.

Robert A. Novak

391-3333

(F-X)

BRICK DOUBLES. One off Neff Rd. and one off Lakeshore on E. 200 St.

TWO COLONIALS OFF LAKE SHORE. One brick, one aluminum sided.

BRICK RANCH IN KIRTLAND. On 1.6 acre land.

BUILDING LOTS. Highland Hts., Willoughby Hills, Chesterland.

CAMEO REALTY
ANTON MATIC, BROKER
531-6787

(F-X)

NEW LISTING
OPEN SUN. 2 to 5
36092 Hillcrest

Better than new ranch in Eastlake with 3 bedrooms, 1 1/2 baths. Full finished basement, central air. \$68,900.

Brick commercial building with 2 stores and 2 suites. 3 car garage. In Waterloo area. \$59,900.

Brick Ranch in Euclid. On double lot. Price \$59,900.

A lot east of E. 185 St. \$14,900.
Call Maria Kozelj
CENTURY 21
LEO BAUR
486-1655 or 531-5467

IZ SLOVENIJE

Grafonske plošče • Knjige • Radenska voda • Zdravilni čaj Spominčki • Časopisje • Vage na kilograme • Semena • Strojčki za valjenje in rezanje testa

TIVOLI ENTERPRISES INC.
6419 St. Clair Ave., Cleveland, O.
431-5296

MALI OGLASI

2-družinska, 3 spalnice v vsakem stanovanju, garaža. V A-1 stanju.

3-družinska. Z aluminijem opažena. Vsako stanovanje ima lastno peč za ogrev na plin. Garaža.

1-družinska s 4 spalnicami, sodobno kuhinjo in kopalinico. Opaž in preproge. Garaža.

10 stanovanj. Dobro vzdrževana z dobrimi stanovalci. Odlična investicija.

A.M.D. REALTY
6311 St. Clair Ave. 432-1322
(F-X)

Joseph L.**FORTUNA****POGREGNI ZAVOD**

5316 Fleet Ave. 641-0046

Moderni-pogregni zavod Ambulanca na razpolago podnevi in ponoči

CENE NIZKE. PO VASI ŽELJI!

Carst Memorials**Kraška kamnoščka obrt**

15425 Waterloo Rd. 481-2237
EDINA SLOVENSKA IZDELovalnica NAGROBNIH SPOMENIKOV

TRIANGLE CLEANERS

Expert Tailoring and Alterations

Phone 432-1350

1136 E. 71 St.

ROSIE JAKLIC, lastnica

ZELE FUNERAL HOMES

MEMORIAL CHAPEL
452 E. 152nd Street Phone 481-3118

ADDISON ROAD CHAPEL
6502 St. Clair Avenue Phone 361-0583

Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo

KRONSKI'S KLOBASE
KRONSKI's - A Mouth Watering Compliment

In sauerkraut, mustard and a bun, on pizza, great with beer.

Any way you choose a Kronski (natural hickory smoked sausage) is delicious. This special recipe of our own spices, seasonings and the smoke that has made Kronski famous is three generations old.

Now you can order your Kronski's from anywhere in the U.S., in 5, 10, or 20 pound boxes for only \$2.95 a pound, shipping not included. Sales tax for Wyoming residents only.)

All holidays, special occasions, picnics, office parties and meals need Kronski's. Also available gift certificates so you can share with your friends.

Call Now Toll Free 1-800-443-3833

from anywhere in the U.S. Operators on duty 8 a.m. to 6 p.m. Monday — Saturday or write

Kronski Corp., P.O. Box 1539, Rock Springs, Wyo. 82901

R & D SAUSAGE COMPANY

15714 WATERLOO ROAD
CLEVELAND, OHIO 44110

PREKAJENO MESO — MESO ZA ZMRZOVALNIKE

Posebne cene pri velikih nakupih
BILL IN ANGELA RATAJC, LAST. 692-1832

Na dlebo in na drobno

American Slovenian Catholic Union (K.S.K.J.)**The Oldest Slovenian Catholic Insurance Organization in America**

— Life Insurance for ages 0 to 60 with unlimited amounts \$1,000 minimum.

— Athletic, religious and social activities are available to our members.

JOIN US — FOR INFORMATION CONTACT ONE OF THE FOLLOWING:

Mrs. Josephine Winter #150
3555 E. 80th Street
Cleveland, Ohio 44105

Phone: (216) 341-3545

Mrs. Ludmila Glavan #172
13307 Puritas Avenue
Cleveland, Ohio 44135

Phone: (216) 941-0014

Mr. Frank Segal #226
2918 Emerald Lakes Blvd.
Wickliffe, Ohio 44092

Phone: (216) 944-0020

OR WRITE TO:

K.S.K.J. Home Office, 2439 Glenwood Avenue, Joliet, IL 60435 — for names and addresses of local lodge representatives in your area.

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 42 St. 431-2088

17010 Lake Shore Blvd.

Lahs Propose New Ethnic Owned Radio Station

Planned WAMK, 104.9 FM is the last new radio frequency available in Ohio and Joe and Marie Lah want it to become all-ethnic owned with all-nationality programming.

At a meeting on Saturday, March 28 at the Howard Johnson motel on E. 55th and the Shoreway, the Lah's with attorney Ken Korosec explained the situation.

For almost three years they have been in contact with the Federal Communications Commission in Washington, D.C., indicating a new radio station could be aired on existing allocated wavelengths. The FCC at first said no. The Lah's showed the proposed frequency (channel 285) would not interfere with an existing broadcaster in Lorain. They finally got the go-ahead to proceed with plans.

The new station would be headquartered in Geneva, Ohio with a sub-station in Cleveland. Power will be from downtown Cleveland on the west to Erie, Pa. on the east.

There is now one other applicant interested in the frequency, Korosec said.

Joe Lah added, "It's the last chance we'll have for a new station."

MAPLE BUTTON CLUB RECORDS NEW ALBUM

Since the release of their first album, "Polka Jam Session" in April of 1979; the Maple Heights Button Box Club has been gaining fans from far and near. Many compliments have been received and a numerous amount of requests for another album have inspired the group to release their second album, "A Toast to Slovenia."

Since their last recording was released, they have been busy appearing at many of the Cleveland area dances. On Thanksgiving Day, 1979; they performed for Tony Petkovich's 18th radio dance. In addition, they have played at the Annual Hofbrau House Oktoberfest, Frank Sterle's Garden Festival and the Fleet Avenue Slavic Festival.

Lately, they traveled to Joliet, Illinois for the Slovene Heritage Days, performing to record-breaking crowds.

In July 1980, the group hosted a three-week tour to Slovenia and the Alpine Countries of Europe. They were highly successful in promoting their unique sound throughout your native lands.

With their European tour as an influential factor, the members have compiled some old Slovenian favorites blended with some newer sounds from Slovenia to make this second album a favorite just like their first.

To order, "A Toast to Slovenia," send check or money order for \$6.00 per record: \$7.00 per 8 track or cassette tape; plus \$1.00 for postage and handling with your Name

Joe Valencic

He said if ethnics are willing to invest in the radio corporation, it will be an ethnic station. But if they aren't interested, commercial groups who have a desire for the radio base will step in.

The proposed "American Ethnic Voice of Northeast Ohio" will have 3 1/2 kilowatts. A study indicated Lake County has a population comprised of 80 percent ethnics. And the three county area it covers is the highest triple county for income and youth in the state.

"We want to set this up as a money-making investment," Lah said.

The husband and wife team is looking for a fine group of shareholders in the corporation so construction can begin and the new station can be put on the air.

They are sincerely looking to see if ethnics are interested in the project. All clubs, lodges, social and fraternal groups and individuals who might be interested in the radio station should send all inquiries and questions to Ken Korosec, attorney, 8491 Mayfield Rd., Chesterland, OH 44206.

"As of now there is no station in the U.S. owned by ethnics," Lah said.

SLOVENIAN SCHOOL OBSERVES PALM SUNDAY

by Maria Delchin

Palm Sunday reminds us of Jesus' triumphant entry into Jerusalem. People welcomed Our Savior's arrival with song and spread palm branches onto His path.

We, too, welcome Jesus among us and remember His glorious entry with a procession. To celebrate Palm Sunday and the return of spring is an old Slovenian custom. For many deeply religious Slovenians Palm Sunday and Easter are the most beautiful holy days.

In the Slovenian community of Cleveland, children and adults enter the church in a solemn procession. Many of the faithful wear colorful national costumes and instead of palm branches they carry

"butaras", which have been blessed in a special ceremony in the church courtyard.

The Slovenian School at St. Vitus is preparing for Palm Sunday in a special way. The children in upper grades have an opportunity to learn how to make butaras. A butara, of course, is a bundle of pussy-willows, and other shrubbery tied together with colorful ribbons. Other people are invited, also, to come to the church basement on Saturday, March 11, at 9:00 a.m. Bring with you, if possible, pussy-willows, shrubbery, ribbons, rods, string and tape.

You will be proud to carry the butara you made to church on Palm Sunday at 10:30 Mass at St. Vitus. Slovenian costumes are most welcome.

SLOVENIAN EASTER TRADITIONS AT ST. MARY'S

This year the Slovene Folklore Institute is organizing old Slovenian Easter traditions at St. Mary's Church for the first time. We really wish to express gratitude to pastor Rev. Victor Tome for his generous support and the use of the church facilities.

On Palm Sunday, April 12, The Slovene Folklore Institute will celebrate an old Slovene religious custom by assembling before the 10:30 Slovenian Mass in colorful Slovenian costumes with the butaras that pastor Rev. Victor Tome will bless before the mass, whereupon we will all follow in the procession into the church.

All parishioners and non-parishioners, men, women and children who attend the mass, will receive their own butarica as a souvenir of this celebration. All of you, who have — or have never — seen this custom are invited to join in the preservation of this Slovenian tradition. You will take the blessed butarica with you; it is used to bless the home throughout the year and to ward off evil.

Butaras will be made in the old church hall on Friday evening, April 10, from seven o'clock and Saturday morning, April 11, from nine on. Any Slovenian, parent or child, who is interested in learning the art of making butaras from different regions of Slovenia, are invited to come and help. It is going to be a social occasion, just like in the old country where village neighbors gathered to help each other as a community; singing and storytelling while working and strengthening their friendship. Children will remember such an event forever and they will transmit our precious Slovenian traditions to future generations.

In addition to the play, the chorus will sing several well-known Slovenian folk songs and perform country dances and button box selections as taught by Kathy Hlad. After the concert, sandwiches, prepared by Mary Stir, will be available and the Ray Polantz Orchestra will entertain.

Na svidjenje!

Joe Valencic

In accord with old Slove-

nian tradition, we plan to participate also in the procession at the Easter Sunday Resurrection Mass at 6:00 A.M. Mass, where we will be dressed in Slovenian national costumes. Everyone else is also invited to come dressed for the procession in Slovenian costumes.

Let us celebrate this Easter in the Slovenian tradition and spirit, for this will not only help to preserve our Slovenian culture, but also our Slovenian parishes.

For The Slovene Folklore Institute Eda Vovk Pusl

SLOVENSKA PESEM ON STAGE IN CHICAGO

The Slovenska Pesem chorus, under the direction of Rev. Dr. Vendelin Spendov, presents an entertaining evening of music and song, Saturday, April 4, at St. Stephen Hall in Chicago.

Accompanying the chorus for their 4th annual spring concert, is the Roosevelt University Chamber Orchestra.

Slovenska Pesem performs selections painting the beautiful picture of Slovenia, including Fr. Vendelin's composition, "Slovenski Svet, Ti Si Krasan". Guest soloist, Neireda Oliberas of Roosevelt University, joins the chorus for Gounod's "Lamentations", presented in Latin.

Slovenska Pesem brings to the stage the spectacle of an operetta. In the evening's highlight, conceived and arranged by Fr. Vendelin, favorite folk songs depict the inevitable "boy meets girl" motif. Paul Rožman and Irena Gombac convincingly portray the betrothed couple; with Janez

Recipe

"MOONS"

1/2 lb. butter
1 cup sugar
5 eggs separated
1 1/2 cups Henkle's pastry flour (any type of flour can be substituted).

1 1/2 teaspoon rounded baking powder
1 teaspoon vanilla
grated rind of 1 lemon
pinch of salt
1/4 cup chopped nuts mixed with 1 heaping tablespoon of confectioners sugar. This is to sprinkle on top of the cake batter before it goes in the oven.

Directions: Sift flour with baking powder, salt and set aside.

Beat whites first until stiff and set aside.

In another bowl mix yolks until creamy and fluffy.

Cream butter and sugar until creamy and fluffy, then add beaten yolks to the butter mixture, then add the dry ingredients alternately about 1/4 at a time beating after each addition, then add lemon rind and flavoring. Use spatula and fold in stiffly beaten egg whites.

Place in greased and floured pan. Only bottom should be greased. Use 9 x 12 or 8 by 12 pan. Sprinkle chopped nuts with confectioners sugar over batter.

Bake at 350 degrees for 30 to 35 minutes or until golden brown. While hot, cut circles first and then half of glass to make moons.

Place on doily on a nice dish. They look beautiful.

Mrs. Frances Peterlin Cleveland, Ohio

Memo: From Madeline

By Madeline Debevec

The Slovenian Women's Union Sixth Debutante Cotillion Benefit Ball will be held this Saturday, April 4 at the Slovenian National Home in Cleveland, Ohio. The debutantes to be presented are:

Gayle Marie Delzoppo, Lake Catholic High, Daughter of Mr. and Mrs. Clarence Delzoppo. Escort — Charles Ritz.

Barbara Marie Harsh, Cuyahoga Heights High. Daughter of Mr. and Mrs. Andrew Harsh. Escort — Andrew Harsh.

Jodi Hrovat, Maple Heights High. Daughter of Mr. and Mrs. Joseph Hrovat. Escort — Joseph Hrovat.

Elizabeth Ann Harr, Carmel High for Girls. Daughter of Mr. and Mrs. Walter Harr. Escort — Mark Harr.

Maria Lah, Notre Dame Academy. Daughter of Mr. and Mrs. Joseph Lah. Escort — Andrej Lah.

Sharon Mramor, Mayfield High.

Susan Mramor, Mayfield High.

Daughters of Mr. and Mrs. Frank Mramor. Sharon's Escort — Joseph Burrello. Susan's Escort — Martin Perko. Debbie Picciarello, Wickliffe High.

Denise Picciarello, Wickliffe High.

Twin Daughters of Mr. and Mrs. Jerry Picciarello. Debbie's Escort — Dave Gracco. Denise's Escort — Bill Bitzer.

Kelly Ross, Daughter of Mr. and Mrs. Thomas A. Ross. Escort — Jeffrey Woda.

Michele Salay, Villa Angela Academy. Daughter of Mr. and Mrs. Michael Salay. Escort — Al Sincich.

Joyce Zubukovec, Bowling Green College. Daughter of Mr. and Mrs. Joseph Zubukovec. Escort — Matthew D'Amico.

Arlene Zakrajsek, Graduate — Villa Angela. Daughter of Mr. and Mrs. Stanley Zakrajsek. Escort — Ken Leuzzi.

ST. VITUS MOTHERS CLUB ANNUAL DINNER APRIL 12

St. Vitus Christian Mothers Club is sponsoring their Annual Chicken and Roast Beef Dinner on Palm Sunday, April 12 in the parish auditorium, 6111 Glass Ave. Serving will commence at 11:30 a.m. and last until 2 p.m.

The menu will consist of half roast chicken or sliced roast beef with gravy, mashed potatoes and gravy, stuffing, rice (rižota), green beans, salad, bread and butter, ice cream, coffee, tea or milk. Are your taste buds aroused? If they are, get them satisfied at the dinner! You won't be sorry! Bring a friends, neighbors and your whole family. This is a good opportunity to meet old friends and make new ones.

Tickets are \$4.50 for adults and \$2.50 for children. Take-

out dinners will also be available.

A 50 cent Surprise Stand will also be one of the attractions as well as Instant Bingo. Hope to see you at the dinner.

The American Slovene Club will meet Monday, April 6 at 7:30 p.m. at Broadview Savings, East 260 St. and Lake Shore Blvd.

* * *

Marie Shaver Honored

On Tuesday evening, March 31, Marie Shaver was one of ten trustees of hospitals and nursing homes honored by the Greater Cleveland Hospital Association with its prestigious Edward F. Meyers Trustee Award. Marie was honored for her many years of hard work in behalf of the Slovene Home for the Aged.

The presentation was made at the 65th Annual Meeting of the GCHA, held at the Bond Court Hotel in downtown Cleveland. A majority of the Board Members of the Slovene Home for the Aged was present to see Marie receive her award, including Alma Lazar, who was similarly honored last year. It is very unusual for any hospital or nursing home to have honorees in consecutive years.

Sharing Marie's pleasure were her daughter and son, and several other guests.

Speaker for the evening was former New York Congressman Otis Pike, who gave an entertaining as well as informative speech.

Congratulations to Marie Shaver!

* * * ANNIVERSARY GREETINGS: On April 7 Ed and Diane Pike are celebrating their 25th Wedding Anniversary. Ed is the owner-president of Ed Pike Lincoln Mercury car dealership in Mentor, Ohio.

THOMAS MRAVLE MAKES DEBUT

Anthony and Judy Mraavl of Joliet, Illinois announce the birth of a son, Thomas, born on March 26 weighing 7 lbs. His father, Anthony is National Treasurer of K.S.K.J.

Grandparents for the fourth time are Antonia and John Skrabec of Cleveland. Welcoming Thomas at home will be his two brothers and 15-month old sister.

Congratulations to all!

* * * CAMPUS NEWS Robert Tercek, a senior at Western Reserve Academy, has been named a finalist in the 1981 National Merit Scholarship program.

He is the son of Mr. and Mrs. Albin J. Tercek, 1801 Nottingham Rd.

* * * Virginia Hribar of 17007 Dorchester Dr., Cleveland, made the Dean's list at the University of Akron.

* * *

(Please turn to page 6)

Memo... From Madeline

(Continued from page 5)

The Greater Cleveland Growth Association has chosen State Representative (D-18), Ronald J. Suster, as the guest speaker at the Mid Day Club on Friday, April 3. Suster will speak on "A Freshman's Viewpoints in the Legislation".

* * *

Congratulations to Josephine Prince of Euclid, Ohio. She received her 500 hour pin as (In-Service) volunteer at Euclid General Hospital.

* * *

A SPEEDY RECOVERY to John Poznik of Euclid, Ohio recently underwent surgery at Hillcrest Hospital.

* * *

The American Slovene Club

NEWS NOTES FROM UNITED SLOVENIAN SOCIETY

At its annual meeting on February 25, the following were nominated and elected to a two-year term: John Pestotnik, President; Jennie Gorjanc, 1st Vice Pres.; Harry Blatnik, 2nd Vice Pres.; Lydia Murch, 3rd Vice Pres.; Nancy Walden, Recording Secretary; Debi Schauer, Corresponding Secretary; and Millie Ringenbach, Treasurer. Tony Petkovsek, who served as President since the beginning of the United Slovenian Society in 1970, will be Honorary President and Chairman of the U.S.S. Band.

The 30-piece band had a very successful concert recently on February 8, along with a bake-off contest, launching a series of benefits for the band's European Tour project. The band will be going to Slovenia from June 14 to 28. Mayor George Voinovich, whose daughter is a member of the band, will be making his first visit to Yugoslavia at this time.

On Sunday, March 29, a Radiothon was conducted on Tony Petkovsek's radio program, and in a two hour period approximately \$1,000 was collected from listeners toward the U.S.S. Band Fund.

On April 22, a benefit raf-

is sponsoring its 53rd Annual Dinner Dance on Sunday, April 26 at the Villa Di Borrally, 27227 Chardon Rd., Richmond Heights, Ohio. Cocktail hour begins at 5:00 p.m. A full course lobster and steak sit down dinner will be served at 6:00 p.m. Music will be by the Jeff Pecon Orchestra.

For reservations contact Eleanor Pavey or Bertha Wallden at 1125 E. 174 St., Cleveland, OH 44119, or phone 531-4445. — Ticket reservation deadline is Tuesday, April 21.

The American Slovene Club is strongly represented at every civic and Slovenian cultural event in the Greater Cleveland area. We hope the other social, cultural and fraternal groups will reciprocate.

SLOVENIAN WOMEN'S UNION DEBUTANTE BENEFIT BALL

I hope that you have already made your reservations to attend our Sixth Benefit Deb Ball at which 14 young ladies will be presented.

It is being sponsored by the Slovenian Women's Union Junior League of which Carol Globokar is president.

Other nationalities usually have their debutante balls at a downtown location, but we are proud and happy to present our Debs in our own beautiful Slovenian National Home on St. Clair Ave.

The scene of this grand gala affair, which will be a very happy day in their lives, must be witnessed personally in order to be fully appreciated.

Events of this type are presented, by us, only every 2 years.

Let's show our young people that we do care, and will cooperate with them in making this a successful event for the benefit of the elderly.

The big day is April 4, 1981. Cocktail Hour — 6 P.M. Presentation — 7 P.M. Dinner — 8 P.M.

Prepared by Julie Zalar M.C. — Tony Petkovsek Music by — Brian Som rak Orchestra

Reservations are still available and can be made by calling Ticket Chairlady Irene Jagodnik — Phone 442-0647.

For any other information call Carol Globokar at 436-2012.

Hoping to see you there for an enjoyable evening.

Ann J. Tercek

Happy Birthday

BIRTHDAY GREETINGS TO:

Jeanne Rovansek of Eastlake, Ohio (April 11). Fondest wishes to her from her family and friends.

Al Pestotnik (April 7) of



Euclid, Ohio.

Stacey Chiappetta of Richmond Hts., Ohio will celebrate her 12th birthday on April 9.

Lil Malekar of Euclid, O., April 19.

Rudy Kopore of Elkhart, Indiana celebrates his 69th birthday on April 6. He was the former lead singer of the Slovene Radio Quartet.

Slovenians Help Museum of Science in Chicago



Helping to plan the Museum of Science and Industry's 39th annual Christmas Around the World Festival in Chicago are (left to right): Mary Spallitta, 3358 N. Normandy Ave., representing Italy; Metoda Fischinger, 1905 W. 21st Pl., representing Slovenia; Marie Palelo, 4350 W. Shakespeare, representing Italy, and Rev. Vendelin Spendov, 1852 W. 22nd Pl., representing Slovenia. The Museum's celebration of Yuletide traditions around the globe featured 31 giant Christmas trees and seven creches, daily choral concerts, an International Buffet, and theater programs.

pledge money based on the distance that each individual band member covers. The dance indoors will feature the Don Wojtila Band from 5 till 9 p.m., with tickets at \$3 for adults and \$1.50 for children. Advance sale tickets are available from U.S.S. members and at Tony's Polka Village, 971 East 185 St. in Cleveland.

Beautiful Slovenia is always waiting for you! When flying to Ljubljana, use weekly, direct departures (without plane changing) from Chicago, New York to Ljubljana.

Direct Departures - Cleveland-Ljubljana - June 7, 14, July 12, stay 2, 3, 5, 7, 8, 9, 10 weeks. ROUND TRIP FARE, Pittsburgh, Cleveland-Ljubljana - \$789.00.

Even if price of air fare could increase, Kollander Travel will guarantee price of present air fare on full payments before April 15.

Kollander World Travel Tours Of The Year

Join CLEVELAND UNITED SLOVENIAN BRASS BAND Concert Tour of Slovenia including Kmečka Ohce (peasant wedding) celebration in Ljubljana. Direct departure Cleveland-Ljubljana - June 14 to 28 (you can stay longer). Price of 8 day Tour of Slovenia; includes meals, hotels - \$363.00

Tour to be remembered, with MARTY GREGORCICH, experienced tour leader

EXCITING THREE CONTINENTS TOUR

Visiting Slovenia, Dubrovnik, Athens, plus 7 day Mediterranean Cruise - visiting Egypt, Israel; Jerusalem, Ephesus, Have a Slovenian Mass in Jerusalem - serviced by Father Chuck O'Keefe

DEPARTURE - SEPT. 18 - \$1898 - Limited number of seats available. For reservations, write MARTY GREGORCICH, 359 E. Rosedale Avenue, Milwaukee, WI 53207 - Or call Kollander World Travel, Inc.

(In Ohio, 1-216-692-2225 - call collect) From other states, call our toll free number 1-800-321-5801

KOLLANDER WORLD TRAVEL, INC.

Cleveland: 971 E. 185 St., Cleveland OH 44119 (216) 692-2225

Chicago: 5792 N Lincoln Ave Chicago IL 60659 (312) 878-1190

Pittsburgh 77 Universal Rd Pitts'h. PA 15235 (412) 241-2425

"SLOVENIA, LAND OF MY JOY AND MY SORROW", a book written in English by Rev. Mirko Kozina, is available by sending \$11.00

(The book is \$10.00 and \$1.00 to cover postage and handling) to: TABOR
2980 Robert Street
Wickliffe, Ohio 44092

A TOAST OF SLOVENIA

Second Album of

MAPLE HEIGHTS BUTTON BOX CLUB

Old Slovenian Favorites Blended With Newer Slovenian Sounds

\$6.00 per record, \$7.00 per 8 track or cassettes plus \$1.00 for postage and handling

MAPLE HEIGHTS BUTTON BOX CLUB
P.O. BOX 9068
MAPLE HEIGHTS, OH 44137

ALL YOUR REPAIR NEEDS

Superior Body

The best work, the best service and best of all -- the best prices.

6605 St. Clair Ave. - 361-1633

Bring your car in for an estimate today.

Special Effects

CREATIVE PHOTOGRAPHY

IS PLEASED TO PRESENT FOR EXHIBITION & SALE
A FINE COLLECTION OF PHOTOGRAPHS
By JOHN KERMAVNER and CECELIA KERMAVNER
(216) 431-1927

Floral Portraits — Local Scenes — Abstracts
And Our First Showing of Slovenian Motif Photographs

Everyone is most welcome to attend!
Photographs will be displayed at

Baragov Dom, 6304 St. Clair Avenue

During These Hours:

Saturday, April 4 — 8:30 a.m. to 5:00 p.m.

Sunday, April 5 — 8:00 a.m. to 3:00 p.m.

There will be a drawing for a framed SPECIAL EFFECTS Photograph. — Enter Free. — You Can Win!

LATVIAN ROOFING

— APARTMENTS — FACTORIES — STORES —
HOT ROOFS — RE-ROOFING — GUTTER WORK
— CHIMNEYS POINTED and REPAIRED —
CARPENTER WORK — Insurance Work — Slate Repairs

Heating Cables To Control Ice Backup

Extra Quick Service on Repairing Leaky Roofs

431-2735 - 521-2182

TONY RADOVANIC — GUNARS KAULINS

BRICKMAN & SONS

FUNERAL HOME

21900 Euclid Ave.

481-5277

Between Chardon & East 222nd St. — Euclid, Ohio

REMODELING

RICHARD S. PRICE — CONTRACTING

Third Generation — All Home Renovations

7309 St. Clair Ave.

TEL. 391-4688

"My Only Business"

AMERICA'S BIG LOAD

Admiral GAS DRYER

FREE DELIVERY

HEAVY DUTY 20 POUND

FAMILY-SIZE GAS DRYER

Tumble dries delicates, cottons, linens and perma-press fabrics. Enhances wrinkle-free drying.

SAVE \$50 NOW \$299

SAVE GAS, SAVE MONEY WHEN YOU REPLACE WITH NEW, ENERGY-EFFICIENT GAS APPLIANCES.

★ SINCE 1938, TAKING CARE OF YOU BEFORE AND AFTER THE SALE ★

NORWOOD FURNITURE, INC.

6202 St. Clair Ave.

John Susnik & Sons — Park Free in our Lot.

TONY KRISTAVNIK

PAINTING AND DECORATING

Telephone 831-6430

Pomlad je tu! Najboljši čas za barvanje vaših hiš! Preglejte vaše domove in poklicite nas za brezplačen proračun. Smo strokovnjaki! Sanitas in papiranje. Nameščamo nove žlebove in aluminum siding.